



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg V A / 2014 – 2020



POZVÁNKA

Workshop v prioritní oblasti Kultura, vzdělávání a věda – spolupráce knihoven v ERN

Termín: 14.06.2022
Čas: od 10:00 hodin
Místo: Krajská vědecká knihovna Liberec

Program:

1. Přivítání účastníků - Blanka Konvalinková
2. Kontrola zápisu
3. Výtvarná soutěž „Krakonoš a jeho pohádkoví přátelé ze tří zemí” – Joanna Jagodzinska
4. Literární vycházka (PL)
5. Různé
6. Návštěva Severočeského muzea v Liberci – nové expozice (fakultativní)

**Projekt Posílení institucionální spolupráce v Euroregionu Neisse-Nisa-Nysa, registrační číslo:
100376079**



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Zápis

Workshop v prioritní oblasti Kultura, vzdělávání a věda v ERN - spolupráce knihoven v ERN

Termín: 14.06.2022
Čas: od 10:00 hodin
Místo: Krajská vědecká knihovna Liberec

Účastníci:

CZ: Kateřina Šidlořová, Dana Kroulíková, Jaroslav Kříž, Marcela Freimuthová, Blanka Konvalinková

DE: Anna-Theres Pyka

PL: Joanna Jagodzińska, Gabriela Zawila, Krystyna Radzięta, Maria Kret

ERN: Radka Ženíšková, Izabela Wirth

Tlumočníci: Karina Kurková, Eva Fielko

1. Účastníky přivítala paní Blanka Konvalinková, která představila tlumočnice a zahájila program. Na začátku se představili všichni přítomní, aby se navzájem seznámili.
2. **Kontrola zápisu** Paní Konvalinková se zeptala přítomných, zda mají nějaké připomínky k minulému zápisu z února 2022. Ona sama připomněla, že na webu Euroregionu nejsou dosud aktuální jména a kontakty členů skupiny EUREX Knihovny. Ale protože se mezitím opět změnili její členové, paní Konvalinková kontakty ověří a pošle aktuální seznam paní Ženíškové k opravě. Další připomínky k zápisu nebyly.

Paní Konvalinková stručně připomněla úspěšné akce loňského roku – literární vycházku v září 2020 do Kittelova domu a jednodenní seminář „Koronavirus a knihovny“ 5. 11. v Hrádku nad Nisou a poděkovala zástupcům Euroregionu za podporu a financování obou akcí.

Poté se ujala slova paní **Radka Ženíšková** (ERN), která přítomné seznámila s novými podmínkami u mikroprojektů ERN, kde v česko-polském programu trvajícím do března příštího roku lze stále čerpat peníze na základě žádosti, ovšem již není nutné složité vyúčtování. Částky vypočítávají pracovníci ERN na základě stanovených částek. V česko-polském i polsko-českém FMP je možné podávat žádosti do 02.08.2022 a realizace projektu musí být ukončena nejpozději do 31.03.2023.

Například u pořádaného semináře, kde bude daný počet účastníků, se pouze vyplní žádost, zadá se počet účastníků a ERN „přidělí“ částku, která se nebude muset již dopodrobna vyúčtovat. Dále paní Ženíšková hovořila o programové strategii ERN do příštích let.



Paní Ženíšková připomněla, že je stále možné se na ERN obracet o podporu z velkého česko-saského projektu „Posílení institucionální spolupráce v Euroregionu Neisse-Nisa-Nysa“, který česká strana využila při uspořádání obou loňských akcí. Z tohoto projektu ale nelze čerpat pro akce odehrávající se pouze na polském území.

3. **Výtvarná soutěž Krakonoš** Joanna Jagodzińska informovala ostatní o průběhu výtvarné soutěže “Krakonoš a jeho pohádkoví přátelé ze tří zemí”.

Hodnotící komise vybírala vítěze v několika kategoriích na společném setkání v Jelení Hoře **25. května 2022**. Celkem se sešlo 581 prací, z toho 239 prací z Polska, 327 z Česka a 15 prací z Německa. Kromě obvyklých ocenění ve třech kategoriích bude udělena i cena Euroregionu Nisa, cena předsedkyně pracovní skupiny EUREX a cena KVK v Liberci. Předání cen se uskuteční **v sobotu 25. června 2022** v Krkonošské knihovně v Jelení Hoře. Paní Ženíšková přislíbila na tomto slavnostním předávání účast (paní Konvalinková se z účasti omluvila). Z vítězných prací bude vytvořena putovní výstava. Oceněné práce [ZDE](#).

4. **Literární vycházka** by měla proběhnout také v Polsku, p. Jagodzinska se rozhodla pro spisovatele Fedora Sommera, který tvořil své dílo ve Slezsku, také žil a zemřel v Jelení Hoře. Vycházka se tedy bude odehrávat právě tam, průvodcem bude Jozef Zaprucki, germanista a pedagog. Cílem vycházky bude ukázat nám zajímavá místa v Jelení Hoře, spojená s literaturou. Termín literární vycházky bude upřesněn – září nebo říjen 2022. Paní Zawila nabídla možnost propojení s účastí na trojstranném setkání skupin ERN, které bude probíhat tamtéž také v září. Toto bude ještě nutné promyslet.

5. **Různé:**

B. Konvalinková zmínila, že již dříve jsme uvažovali o vydání česko-polsko-německo-lužickosrbské knihy receptů – **Kuchařky Euroregionu Nisa**. Tuto myšlenku je třeba podrobněji promyslet a rozpracovat.

Dále proběhla diskuze o ukrajinských uprchlících a o jejich začlenění... V Česku a Polsku je to podobné – knihovny pořádají ukrajinské kluby a jazykové kurzy.

V Německu se uprchlíkům spíše věnují jiné organizace, knihovna v Budyšíně chce ale oslovit školy.

Tím skončil oficiální program. B. Konvalinková pak poděkovala všem kolegům a kolegyním za účast na setkání, zástupcům Euroregionu Nisa za stálou podporu a p. Fielko a p. Kurkové za tlumočení.

Program setkání dále pokračoval exkurzí po liberecké knihovně. Poté jsme se společně přesunuli na prohlídku nových expozic Severočeského muzea v Liberci, kde



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg V A / 2014 – 2020



jsme navštívili historickou knihovnu, kterou nám ukázala paní Lenka Tichá. Nové expozice jsme si pak mohli prohlédnout s komentářem paní Adély Pomothy. Hosty zaujala expozice automatofonů, mechanický Metelkův betlém a také terasa muzea s krásným výhledem na Ještěd.

V Liberci dne 30. 6. 2022

Zapsala B. Konvalinková

Foto:



Jednání EUREX- Knihovny v KVK



Návštěva muzejní knihovny



Exkurze v Severočeském muzeu v Liberci

**Projekt Posílení institucionální spolupráce v Euroregionu Neisse-Nisa-Nysa, registrační číslo:
100376079**